



การเดินทางของความสนุก TOURGETHER

WE103

ทัวร์ลงชิง
อุโมงค์ หงหยาดัง
หลุมฟ้าสะพานสวรรค์

เปิดประสบการณ์ใหม่นั่งรถไฟฟ้าทะลุคิ
อุทยานหลุมฟ้าสะพานสวรรค์ ภูเขาที่น่าอัศจรรย์
ชม 3 สะพานสวรรค์ มรดกโลกทางธรรมชาติในปี ค.ศ.2007
บ้านกลางหุบเขา สถานที่ถ่ายทำภาพยนตร์เรื่อง
ศึกก๊วนบัลลังก์วังทอง ทรานฟอร์มเมอร์
อิสระช้อปปิ้งหงหยาดัง แหล่งช้อปปิ้งขนาดใหญ่ของเมืองฉงชิ่ง

THAI Smile
Fly Smart with THAI Smile

เริ่มต้น **11,888**
เดินทาง มีนาคม - มิถุนายน 63

เปิดประสบการณ์ใหม่
นั่งรถไฟฟ้าทะลุคิ

อิสระช้อปปิ้งหงหยาดัง

บินโดยสารการบิน Thai Smile Airways

พักโรงแรมระดับ 4 ดาว : พักโรงแรมระดับ 4 ดาว: อุ้มหลอ 2 คืน

WE103: ทัวร์ลงชิง อุโมงค์ หงหยาดัง หลุมบ่อฟ้า 3 วัน 2 คืน

อุทยานแห่งชาติหลุมฟ้า 3 สะพานสวรรค์ มรดกโลกทางธรรมชาติระดับ 5A



เปิดประสบการณ์ใหม่นั่งรถไฟฟ้าทะลุคิ

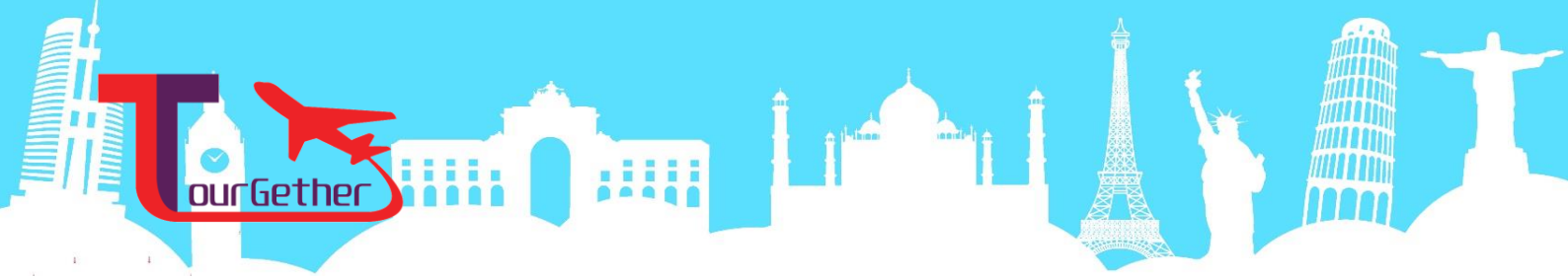
สถานที่ถ่ายทำภาพยนตร์ Curse of Golden Flower, Transformer 4

อิสระช้อปปิ้งหงหยาดัง แหล่งช้อปปิ้งขนาดใหญ่ของเมืองฉงชิ่ง

>เมนูพิเศษ: สุกี่ลงชิง >พักโรงแรมระดับ 4 ดาว: อุ้มหลอ 2 คืน

โดยสารการบิน Thai Smile Airways *ค่าทัวร์ไม่รวมค่าวีซ่า*



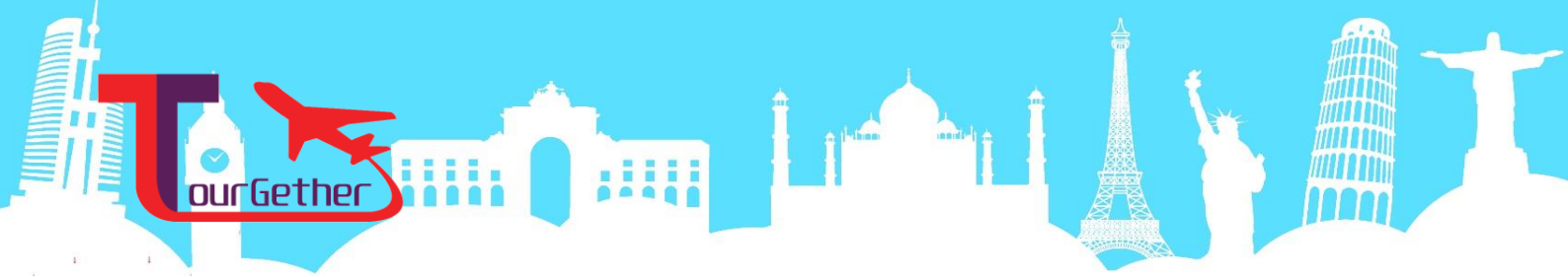


วันเดินทาง	ราคาผู้ใหญ่	ราคาเด็ก อายุ 2-18 ปี	Infant อายุ 0-2 ปี	แพคเกจเพิ่มเติม	ที่นั่ง
7-9 ก.พ.63	11,888	14,888	5,000 ไม่รวมค่าวีซ่า	3,000	20
6-8 มี.ค.63	11,888	14,888		3,000	20
28-30 มี.ค.63	11,888	14,888		3,000	20
3-5 เม.ย.63	13,888	16,888		3,000	20
4-6 เม.ย.63	13,888	16,888		3,000	20
25-27 เม.ย.63	12,888	15,888		3,000	20
1-3 พ.ค.63	13,888	16,888		3,000	20
8-10 พ.ค.63	13,888	16,888		3,000	20
13-15 มิ.ย.63	11,888	14,888		3,000	20
20-22 มิ.ย.63	11,888	14,888		3,000	20

วันแรก: สนามบินสุวรรณภูมิ-ฉงชิ่ง-นั่งรถไฟฟ้าทะเลตุ๊ก-เมืองอู่หลง 🍲 อาหารเย็น

11.30 น. พร้อมกันที่ ทำอากาศยานสุวรรณภูมิ อาคารผู้โดยสารระหว่างประเทศชั้น 4 ประตูทางเข้า 2 เคาน์เตอร์สายการบิน **Thai Smile Airways (WE)** รับเอกสารต่าง ๆ พร้อมซื้อและนำขึ้นตอนจากเจ้าหน้าที่) กระเป๋าทุกใบจะต้องฝากให้กับทางเจ้าหน้าที่สายการบินด้วยตัวทำ นเองตามนโยบายรักษาความปลอดภัยของสายการบิน

11.05 น. บินลัดฟ้าสู่ **ฉงชิ่ง ประเทศจีน** โดยสายการบิน **Thai Smile Airways** เที่ยวบินที่ **WE684**



15.15 น.

ถึง **สนามบินฉงชิ่งเจียงเป่ย์ เมืองฉงชิ่ง** หรือ **เมืองฉงกิง** ตั้งอยู่บนจุดบรรจบของแม่น้ำเจียงหลิงกับแม่น้ำแยงซี ในภาคตะวันตกเฉียงใต้ของจีน มีพื้นที่ติดกับมณฑลหูเป่ย์ หูหนัน กุ้ยโจว ซื่อชวนและฉ่านซี เป็นเมืองที่มีประวัติศาสตร์ยาวนานมาตั้งแต่ในยุคสมัยสามก๊ก อีกทั้งยังเคยเป็นเมืองหลวงของพรรคก๊กมินตั๋งในยุคของเจียงไคเช็ค ก่อนที่จะพ่ายให้กับเหมาเจ๋อตุงแล้วหนีไปอยู่ที่ไต้หวัน ปัจจุบันฉงชิ่งเป็นเมืองหนึ่งในสี่เขตปกครองพิเศษ และเป็นเมืองที่มีความสำคัญทางด้านอุตสาหกรรม เนื่องจากมีแม่น้ำแยงซีเป็นเส้นทางหลักในการนำเข้าและส่งออกสินค้า ผ่านพิธีการตรวจคนเข้าเมือง นำท่านเปิดประสบการณ์ใหม่ **นั่งรถไฟฟ้าทะลุตึก** รถไฟฟ้าที่มีความแปลกไม่เหมือนใคร เนื่องจากถูกสร้างขึ้นมาให้ลอดผ่านอาคารต่างๆ ได้โดยไม่ต้องทุบตึกทิ้ง **รถไฟฟ้าทะลุตึก**สายนี้เรียกว่า **Mountain City** เป็นรถไฟชนิดพิเศษที่ถูกสร้างขึ้นบนตึกสูงถึง 19 ชั้น โดยนักวางแผนได้ทำการสร้างสถานี Liziba Station ในอาคารที่มีประชาชนพักอาศัยอยู่อย่างหนาแน่น ตั้งแต่ตึกชั้นที่ 6 ไปจนถึงชั้นที่ 8 โดยให้ประชาชนที่อยู่ในพื้นที่บริเวณนั้นสามารถใช้บริการรถไฟจากสถานีดังกล่าวได้อย่างสะดวกสบาย แม้ว่าประชาชนในพื้นที่บริเวณดังกล่าว จะอาศัยอยู่ในบริเวณที่ใกล้เคียงกับสถานีรถไฟที่เต็มไปด้วยความวุ่นวายแต่เมื่อไหร่ก็ตามที่รถไฟได้เข้าสู่ชานชาลา ทางเจ้าหน้าที่จะปิดเสียงลงด้วยอุปกรณ์ชนิดพิเศษซึ่งจะทำให้เสียงของรถไฟดังไม่ต่างจากการเปิดเครื่องล้างจานเลย จากนั้นนำท่านขึ้นรถบัสเดินทางสู่ **เมืองอู่หลง** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3 ชม.) ตั้งอยู่ทางทิศตะวันออกเฉียงใต้ของเมืองฉงชิ่ง เป็นเมืองที่โอบล้อมด้วยภูเขาสูง มีแม่น้ำอู่เจียงตัดผ่านเป็นแม่น้ำสายหลักในเมืองอู่หลง



คำ

📍 **บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร**

พักที่ เมืองอู่หลง: ERZHIAN HOTEL XIANNV MOUNTIAN (4*) หรือระดับใกล้เคียงกัน



วันที่สอง:

อุทยานหลุมฟ้าสะพานสวรรค์(รวมรถอุทยาน+ลิฟท์+ระเบียงแก้ว)

OPTION: อุทยานเขานางฟ้า (รวมรถไฟฟ้า) +โชว์IMPRESSIONWULONG!🎡อาหารเช้า, เที่ยง, เย็น

เช้า 🎡บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

เดินทางสู่ อุทยานแห่งชาติหลุมฟ้า 3 สะพานสวรรค์ (เทียนเจิงชานเจียว) ****รวมรถอุทยาน+ลิฟท์+ระเบียงแก้ว**** มรดกโลกทางธรรมชาติระดับ 5A ที่มีความสวยงามมากที่สุดแห่งหนึ่ง เกิดจากการยุบตัวของเปลือกโลก ทำให้เกิดเป็นบ่อหลุมขนาดใหญ่ที่ลึกประมาณ 300-500 เมตร และมีบางส่วนเป็น โพรงทะลุเหมือนกับ

สะพานทอดข้ามระหว่างภูเขา



ชม 3 สะพานสวรรค์ สะพานที่หนึ่งTianlong Bridge เป็นสะพานที่อยู่ใกล้กับ โรงเต็มโบราณ ความสูง 235 เมตร มีลักษณะเป็นโพรงทะลุ ใกล้เคียง กับผนังถ้ำมีการแกะสลักลวดลายมังกรสวยงาม สะพานที่สอง Qinglong Bridge ลักษณะเป็นโพรงยาว มีลำธารเล็กไหลผ่าน ความสูง 281 เมตร สะพานที่สาม Heilong Bridge สะพานสุดท้ายอยู่ในส่วนที่แคบที่สุดจึงทำให้มีความมืดทึบ ความสูง 223 เมตรชม น้ำตกหุบผาสวรรค์ น้ำตกสายน้อยใหญ่ที่ไหลลงมาจากรอยแยกหุบเขา ตามรอยเลื่อนของเปลือกโลกที่แยกออกจากกัน ลงมาบรรจบที่เบื้องล่าง เป็นบึงมรกตสีเขียว

Tourgether Co., Ltd. | TAT License 11 / 07778

199/105 Phanason Villa, Soi Chaturamit-9, Teeparak Rd, Bangplee Yai, Bangpli, Samut Prakan 10540

M: 083-138-4486 T/F: 02-023-0527 E: Ananya.c@tourgether.co.th W: www.tourgether.co.th



นอกจากนี้บริเวณหุบเหวด้านล่างยังเป็นที่ตั้งของ บ้านโบราณกลางหุบเขา ด้วยความสวยงามอลังการ และน่า
ตื่นตาตื่นใจขนาดนี้เอง เลยทำให้ถูกใช้เป็นสถานที่ถ่ายทำภาพยนตร์ฟอร์มยักษ์หลายเรื่อง ที่ดังๆ ก็เช่น **Curse**
of Golden Flower และ **Transformer 4**



เที่ยง

🕒 บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

ชม **ระเบียงแก้ว** ขนาดใหญ่ กว้าง 26 ตารางเมตร ยื่นออกมาจากหน้าผาของภูเขาสูงหนึ่งในอุทยานหลุมฟ้า 3
สะพานสวรรค์เป็นจุดชมวิวแห่งใหม่ในอุทยาน ด้วยความสูงถึง 1,200 เมตร เหนือระดับน้ำทะเล

Tourgether Co., Ltd. | TAT License 11 / 07778

199/105 Phanason Villa, Soi Chaturamit-9, Teeparak Rd, Bangplee Yai, Bangpli, Samut Prakan 10540

M: 083-138-4486 T/F: 02-023-0527 E: Ananya.c@tourgether.co.th W: www.tourgether.co.th



OPTION: อุทยานเขานางฟ้า (รวมรถไฟฟ้า) + โชว์ IMPRESSION WULONG

ราคาท่านละ 500 หยวน *ติดต่อได้ที่ไกด์ท้องถิ่นหรือหัวหน้าทัวร์*

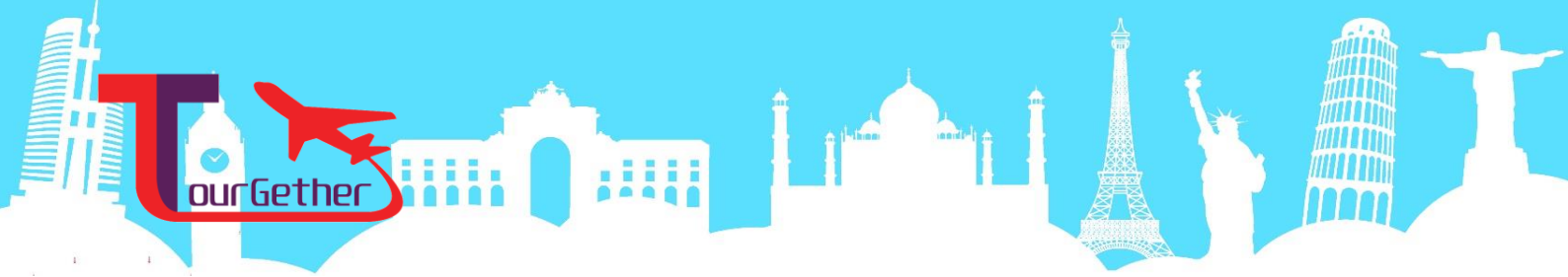
อุทยานเขานางฟ้า (Xiannu Mountain) อุทยานท่องเที่ยวทางธรรมชาติระดับ 4A ของประเทศจีน เป็นอุทยานที่มีชื่อเสียงในเรื่องความสวยงามทางธรรมชาติที่มีความสวยงามแตกต่างกันไปในแต่ละฤดู จนได้รับสมญานามว่าเป็นดินแดนแห่ง 4 สิ่งมหัศจรรย์คือ ป่าไม้หนาแน่น ยอดเขาประหลาด ทุ่งหญ้าเลี้ยงสัตว์ และลานเล่น หิมะในฤดูหนาว ฤดูใบไม้ผลิจะได้พบกับใบไม้เปลี่ยนสี

โชว์ IMPRESSION WULONG สุดยอดการแสดงของผู้กำกับจางอวี๋โหมว ซึ่งเนรมิตหุบเขาของเมืองอู่หลงให้เป็นฉาก โดยบอกเล่าเรื่องราววิถีชีวิตและประวัติศาสตร์ของคนเมืองจงจิ่ง ผ่านการแสดง โชว์ มีผู้แสดงกว่า 500 คน ตื่นตาตื่นใจกับ ระบบแสง สี เสียง อันยิ่งใหญ่ ตระการตา

ค่า

ค่าบริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

พักที่ เมืองอู่หลง: WULONG KAIDI HOTEL (4*) หรือระดับใกล้เคียงกัน



วันที่ตาม: จงชิง-อิสระ ช้อปปิ้ง หงหยาดัง-สนามบินจงชิงจงเป๋ย-กรุงเทพฯ **🕒**อาหารเช้า, เที่ยง,—

เช้า **🕒**บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

เดินทางกลับ **จงชิง** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3 ชม.) นำท่าน
อิสระ ช้อปปิ้ง หงหยาดัง เป็นแหล่งช้อปปิ้งขนาดใหญ่ แบ่งเป็น
โซนหลายชั้น ในส่วนของชั้น 4 จะเป็นตลาดของกิน เต็มไปด้วย
ร้านค้ามากมายตกแต่งในสไตล์จีน โบราณ ที่โดดเด่นเห็นจะเป็น



สินค้าแปรรูปและเครื่องเทศโดยเฉพาะหม่าล่าวัตถุดิบที่ชาวจีนเสฉวน นิยมใส่ลงไปในการ

เที่ยง **🕒** บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

ได้เวลาพอสมควรนำท่านเดินทางสู่ **สนามบินจงชิงจงเป๋ย**

16.15 น. บินลัดฟ้าสู่ **กรุงเทพฯ** โดยสายการบิน **Thai Smile Airways** **เที่ยวบินที่ WE685**

18.35 น. ถึง **ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ** โดยสวัสดิภาพ



สิ่งที่ลูกค้าจำเป็นต้องรับทราบก่อนเดินทาง

- เนื่องจากเป็นทัวร์ราคาพิเศษที่ได้รับการสนับสนุนตามนโยบายของรัฐบาลจีน ร่วมกับการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ทุกเมืองกำหนดให้มี การประชาสัมพันธ์สินค้าพื้นเมืองให้นักท่องเที่ยวทั่วไปได้รู้จักในนามของร้านรัฐบาล อาทิเช่น บัวหิมะ, หยก, ใบชา, นวดฝ่าเท้า, ไข่มุก, ผ้าไหม, ผีชีว ซึ่งจำเป็นต้องบรรจุใน โปรแกรมทัวร์ด้วย เพราะมีผลกับราคาทัวร์ จึงเรียนให้กับนักท่องเที่ยวทุกท่านทราบว่า ร้านรัฐบาลทุกร้านจำเป็นต้องให้ทุกท่านแวะเข้าไปชม แต่จะซื้อหรือไม่ซื้อขึ้นอยู่กับความพอใจของลูกค้าเป็นหลัก ไม่มีการบังคับซื้อใดๆทั้งสิ้น

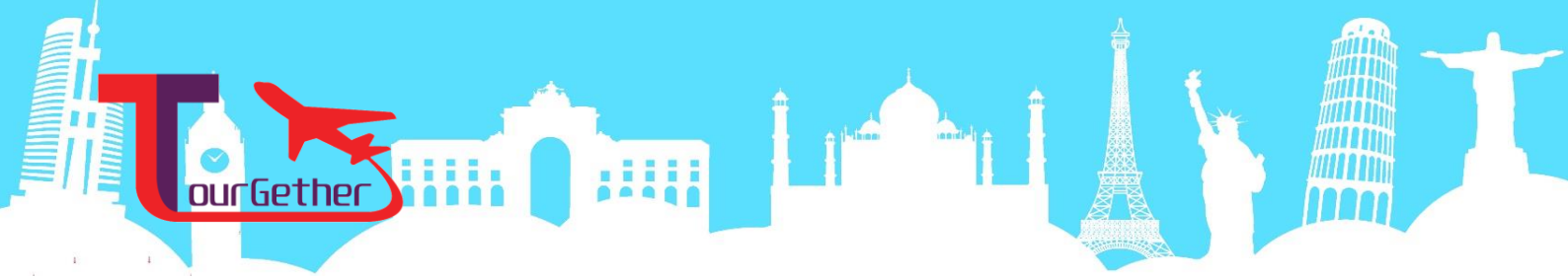
*** หากลูกค้าท่านใดไม่ร่วมเดินทางตามรายการ หรือไม่เข้าร้านสินค้าพื้นเมืองหรือร้านของรัฐบาลร้านใดๆก็ตามที่ระบุไว้ในรายการทัวร์ ไม่ว่าจะสาเหตุใดก็ตาม ลูกค้าต้องจ่ายค่าชดเชยเพิ่ม ร้านละ 2,000 บาท ต่อลูกค้า 1 ท่าน โดยไกด์ท้องถิ่นจะเป็นผู้เก็บเงินจากลูกค้าโดยตรง ***

- กรณีเข้าร้านช้อปปิ้งของจีน ขึ้นอยู่กับดุลยพินิจและการพิจารณาในการตัดสินใจเลือกซื้อสินค้า ซึ่งเป็นความเต็มใจของผู้ซื้อในสินค้านั้นๆ และ ข้อตกลงระหว่างลูกค้ากับร้านค้า ดังนั้น บริษัทฯ ไม่สามารถรับผิดชอบความเสียหายของสินค้า และคุณภาพของสินค้าที่ไม่ได้ตรงตามข้อเสนอของร้านค้า ท่านจำเป็นต้องตรวจสอบสินค้าก่อนออกจากร้านค้าทุกครั้ง

- ลูกค้าท่านใดที่อยู่ต่างจังหวัดและต้องออกตัวภายในประเทศ (หรือเครื่องบิน, หรือรถทัวร์, หรือรถไฟ) กรุณาสอบถามที่เจ้าหน้าที่ก่อนทำการจองทัวร์ทุกครั้ง กรุณาอ่าน โปรแกรมอย่างละเอียดทุกหน้า และทุกบรรทัด เนื่องจากทางบริษัทฯ จะอิงตามรายละเอียดของโปรแกรมที่ขายเป็นหลัก

หมายเหตุ: รายการทัวร์สามารถเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสม เนื่องจากสภาวะอากาศ, การเมือง,

สายการบิน เป็นต้น โดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า กรณีท่านต้องซื้อบัตรโดยสารภายในประเทศ เพื่อเดินทางมาที่สนามบินตอนเมือง กรุณาแจ้งบริษัทฯ ก่อนทำการจอง กรณีเกิดความผิดพลาดจากบริการจากสายการบิน (ความล่าช้าของเที่ยวบิน การยกเลิกเที่ยวบิน มีการยุบเที่ยวบินรวมกัน ตารางการเดินทางมีการเปลี่ยนแปลง เนื่องจากสายการบินพิจารณาสถานการณ์



3.2 ค่าใช้จ่ายแบบเที่ยวส่วนตัวทางบริษัทยืนยันให้ ท่านละ 3,500 บาท **ยืนยันแบบเที่ยว 2 วันทำการ**

--(ค่าวิชาเที่ยวแบบด่วน 3,000+ค่าบริการในการขึ้น 500) ไม่รวมเก็บเอกสาร--

- 4.ค่าใช้จ่ายส่วนตัวที่นอกเหนือจากรายการ อาทิ ค่าอาหารและเครื่องดื่มที่สั่งเพิ่ม ค่าโทรศัพท์ ค่าโทรสาร
- 5.ค่าทีวีช่องพิเศษ ค่ามินิบาร์ ค่าซักรีด ฯลฯ
- 6.ค่าทำหนังสือเดินทางและวีซ่าชาวต่างชาติ และ ต่างค่า
- 7.ค่าน้ำหนักกระเป๋าสัมภาระที่หนักเกินสายการบินกำหนด (ปกติ 15 กก.) กรณีน้ำหนักกระเป๋าเกินท่านต้องชำระค่าน้ำหนักกระเป๋าเกินสายการบินโดยตรงตามที่ทางสายการบินเรียกเก็บ

6. (6.1) ค่าทิปไกด์และคนขับรถ 300 RMB (หยวนจีน) ต่อทริป/ลูกค้า 1 ท่าน

(6.2) ค่าทิปหัวหน้าทัวร์ 300 บาท ต่อทริป/ลูกค้า 1 ท่าน (เด็กต้องเสียค่าทิปเท่าผู้ใหญ่)

7.ค่าทัวร์ชาวต่างชาติเก็บเพิ่ม 300หยวน (1,500 บาท) จากราคาค่าทัวร์ปกติ

เงื่อนไขการจอง มัดจำท่านละ 5,500 บาท และชำระส่วนที่เหลือก่อนวันเดินทางอย่างน้อย 15 วันล่วงหน้า (การไม่ชำระเงินค่า

มัดจำหรือชำระไม่ครบหรือเช็คนาการถูกระงับการจ่ายไม่ว่าด้วยสาเหตุใดใดผู้จัดมีสิทธิยกเลิกการจัดหรือยกเลิกการเดินทาง)

การยกเลิกการจอง เนื่องจากเป็นราคาโปร โมชั่นตัวเครื่องบินเป็นราคาแบบซื้อขาด ต้องเดินทางตามวันที่ที่ระบุบนหน้าตั๋วเท่านั้น เมื่อท่านตกลงจองตั๋วโดยจ่ายเงินมัดจำ หรือ ค่าทัวร์ทั้งหมดแล้ว ขอสงวนสิทธิในการยกเลิกการเดินทาง หรือ เลื่อนการเดินทาง ขอสงวนสิทธิในการคืนเงินไม่ว่ากรณีใดทั้งสิ้น เมื่อออกตั๋วไปแล้วในกรณีที่ท่านไม่สามารถเดินทางพร้อมคณะไม่ว่าด้วยเหตุผลใดก็ตาม ตัวเครื่องบินไม่สามารถนำมาเลื่อนวันหรือคืนเงินได้

หมายเหตุ :

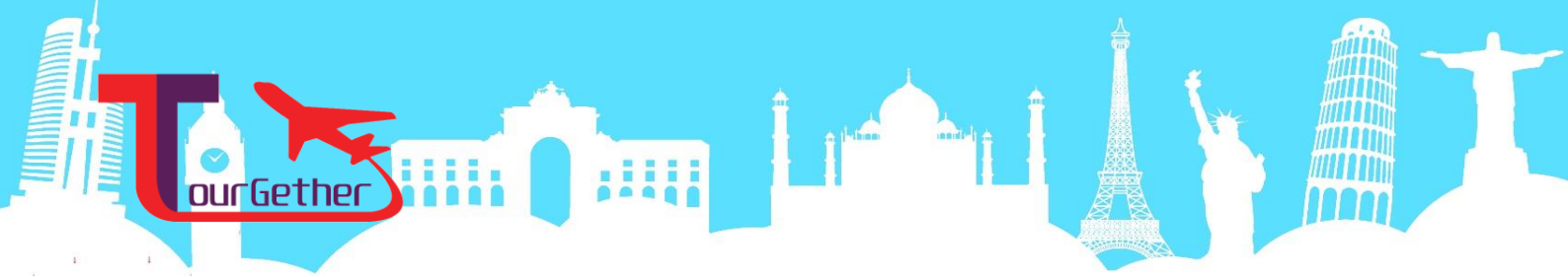
กรุณาอ่านศึกษารายละเอียดทั้งหมดก่อนทำการจอง เพื่อความถูกต้องและความเข้าใจตรงกันระหว่างท่านลูกค้าและบริษัท ฯ

และเมื่อท่านตกลงชำระเงินมัดจำหรือค่าทัวร์ทั้งหมดกับทางบริษัทฯ แล้ว ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขข้อตกลง

ต่างๆ ทั้งหมด

1. บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะเลื่อนการเดินทางหรือปรับราคาค่าบริการขึ้นในกรณีที่มิผู้ร่วมคณะไม่ถึง 15 ท่าน

2. ขอสงวนสิทธิ์การเก็บค่าน้ำมันและภาษีสนามบินทุกแห่งเพิ่ม หากสายการบินมีการปรับขึ้นก่อนวันเดินทาง



3. บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนเที่ยวบิน โดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าอันเนื่องจากสาเหตุต่างๆ
4. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดกรณีความล่าช้าจากสายการบิน, การยกเลิกบิน, การประท้วง, การนัดหยุดงาน, การก่อการจลาจล, ภัยธรรมชาติ, การนำสิ่งของผิดกฎหมาย ซึ่งอยู่นอกเหนือความรับผิดชอบของบริษัทฯ
5. รายการท่องเที่ยวสามารถสลับปรับเปลี่ยนได้ตามความเหมาะสม โดยคำนึงถึงผลประโยชน์ของผู้เดินทางเป็นสำคัญ
6. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดสิ่งของสูญหาย อันเนื่องเกิดจากความประมาทของท่าน, เกิดจากการโจรกรรม และ อุบัติเหตุจากความประมาทของนักท่องเที่ยวเอง
7. รายการนี้เป็นเพียงข้อเสนอที่ต้องได้รับการยืนยันจากบริษัทฯ อีกครั้งหนึ่ง หลังจากได้สำรองโรงแรมที่พักในต่างประเทศเรียบร้อยแล้ว โดยโรงแรมจัดในระดับใกล้เคียงกัน ซึ่งอาจจะปรับเปลี่ยนตามที่ระบุในโปรแกรม
8. การจัดการเรื่องห้องพัก เป็นสิทธิของโรงแรมในการจัดห้องพักให้กับกรุ๊ปที่เข้าพัก โดยมีห้องพักสำหรับผู้สูบบุหรี่ / ปลอดบุหรี่ได้ โดยอาจจะขอเปลี่ยนห้องได้ตามความประสงค์ของผู้ที่เข้าพัก ทั้งนี้ต้องขึ้นอยู่กับความพร้อมให้บริการของแต่ละโรงแรม และไม่สามารถรับประกันได้
9. กรณีผู้เดินทางต้องการความช่วยเหลือเป็นพิเศษ อาทิเช่น ใช้วีวีแซร์ กรุณาแจ้งบริษัทฯ อย่างน้อย 7 วันก่อนการเดินทาง และอาจมีค่าบริการเพิ่มเติมของแต่ละสนามบิน มิฉะนั้น บริษัทฯ ไม่สามารถจัดการได้ล่วงหน้าได้
10. มัคคุเทศก์ พนักงานและตัวแทนของผู้จัด ไม่มีสิทธิในการให้คำสัญญาใด ๆ ทั้งสิ้นแทนผู้จัด นอกจากมีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของผู้จัดกำกับเท่านั้น
11. ผู้จัดจะไม่รับผิดชอบและไม่สามารถคืนค่าใช้จ่ายต่างๆ ได้เนื่องจากการเหมาจ่ายกับตัวแทนต่างๆ ในกรณีที่ผู้เดินทางไม่ผ่านการพิจารณาในการตรวจคนเข้าเมือง-ออกเมือง ไม่ว่าจะเป็นกองตรวจคนเข้าเมืองหรือกรมแรงงานของทุกประเทศในรายการท่องเที่ยว อันเนื่องมาจากการกระทำที่ส่อไปในทางผิดกฎหมาย การหลบหนี เข้าออกเมือง เอกสารเดินทางไม่ถูกต้อง หรือ การถูกปฏิเสธในกรณีอื่น ๆ บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนค่าบริการต่างๆ ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น
12. บริการนำดื่มท่านวันละ 1ขวดต่อคนต่อวัน



13. การประกันภัย ที่บริษัทฯได้ทำไว้สำหรับความคุ้มครองผู้เดินทาง เป็นการการประกันอุบัติเหตุจากการเดินทางท่องเที่ยวตาม พ.ร.บ. การท่องเที่ยว เท่านั้น ไม่ได้ครอบคลุมถึง **สุขภาพ การเจ็บไข้ได้ป่วย** ท่านสามารถขอซื้อเงื่อนไขกรมธรรมของบริษัทฯได้ และทางบริษัทฯถือว่าท่านได้เข้าใจและยอมรับข้อตกลงแล้วเมื่อท่านชำระเงินค่าทัวร์ (ท่านสามารถซื้อประกันสุขภาพ ในระหว่างการเดินทางได้ จากบริษัท ประกันทั่วไป และควรรักษาเงื่อนไขความคุ้มครองให้ละเอียด)

14. เมื่อท่านตกลงชำระเงินมัดจำหรือค่าทัวร์ทั้งหมดกับทางบริษัทฯ แล้ว ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขข้อตกลงต่างๆ ที่ได้ระบุไว้ทั้งหมด

เอกสารประกอบการยื่นวีซ่าประเทศจีน (China)

กรุณาจัดส่งเอกสารฉบับจริงให้บริษัทฯ โดยผู้สมัครไม่ต้องแสดงตัวและสแกนลายนิ้วมือ

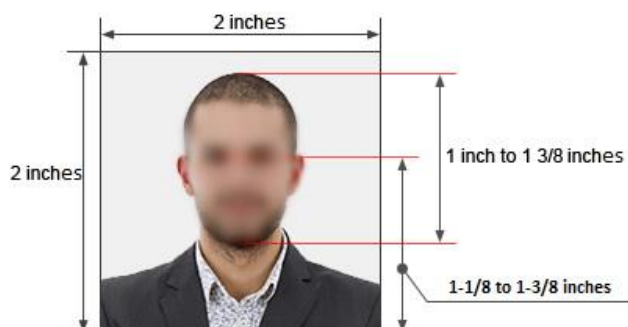
1.หนังสือเดินทาง (Passport) เล่มปัจจุบันที่มีอายุไม่ต่ำกว่า 6 เดือน ก่อนวันหมดอายุ โดยนับจากวันที่เดินทางกลับมาถึงประเทศไทย ** หากพาสปอร์ตเล่มเก่า เคยได้รับวีซ่าจีน กรุณาถ่ายสำเนาหน้าพาสปอร์ตเล่มเก่า และสำเนาหน้าวีซ่าจีน จัดส่งให้กับทางบริษัทฯ **

2.รูปถ่าย รูปสี่หน้าตรง **ฉากหลังสีขาวเท่านั้น** ขนาด 2x2 นิ้ว หรือ 4.5x4.5cm สีเหลี่ยมจัตุรัส

จำนวนท่านละ 2 ใบ >>รูปถ่ายมีอายุไม่เกิน 3เดือน<<

ห้ามตกแต่งรูป, ห้ามสวมแว่นตา, ห้ามใส่เครื่องประดับ, ห้ามใส่คอนแทคเลนส์, ห้ามเห็นฟันโดยเด็ดขาด รูปถ่ายต้องเปิดให้เห็นหน้าผาก และเห็นใบหูชัดเจน โดยต้องเป็นรูปที่ถ่ายจากร้านถ่ายรูปเท่านั้น

**** ห้ามขีดเขียน แม็ก หรือใช้คลิปลวดหนีบกระดาษ ซึ่งอาจส่งผลให้รูปถ่ายชำรุด และไม่สามารถใช้งานได้ ****



Tourgether Co., Ltd. | TAT License 11 / 07778

199/105 Phanason Villa, Soi Chaturamit-9, Teeparak Rd, Bangplee Yai, Bangpli, Samut Prakan 10540

M: 083-138-4486 T/F: 02-023-0527 E: Ananya.c@tourgether.co.th W: www.tourgether.co.th



3.เอกสารส่วนตัว

กรณีเด็กอายุต่ำกว่าแปดปี (บิดาและมารดาเดินทางไปด้วย) จำเป็นต้องยื่นเอกสารเพิ่ม ดังนี้

- สำเนาทะเบียนบ้าน/สำเนาสูติบัตร (ของเด็ก)
- สำเนาบัตรประชาชน/สำเนาทะเบียนบ้าน/สำเนาใบจดทะเบียนสมรส (ของบิดาและมารดา)

กรณีเด็กอายุต่ำกว่าแปดปี (บิดา/มารดา ไม่ได้เดินทาง) จำเป็นต้องยื่นเอกสารเพิ่ม ดังนี้

- สำเนาทะเบียนบ้าน/สำเนาสูติบัตร (ของเด็ก)
- สำเนาทะเบียนสมรส/สำเนาทะเบียนหย่า/สำเนาใบมรณะบัตร (ของบิดาและมารดา)
- สำเนาใบเปลี่ยนชื่อ-สกุล (ของบิดาและมารดา)
- หนังสือยินยอมจากบิดา-มารดา/สำเนาพาสปอร์ตบิดา-มารดา

โดยต้องมีใบอนุญาตจากผู้ปกครอง บิดา-มารดาเท่านั้น หากเด็กเดินทางไปกับบิดาเพียงผู้เดียว จะต้องมีหนังสือรับรองยินยอมให้บุตรเดินทางจากมารดา หรือหากเด็กเดินทางกับมารดาเพียงผู้เดียว จะต้องมีหนังสือรับรองยินยอมให้บุตรเดินทางจากมารดาบิดา หากเด็กไม่ได้เดินทางกับบิดา-มารดา จะต้องมีหนังสือรับรอง ยินยอมให้บุตรเดินทางกับบุคคลที่สาม พร้อมกับยินยอมสนับสนุนค่าใช้จ่ายการเดินทางให้กับเด็ก โดยสามารถขอเอกสารได้ที่สำนักงานเขต/อำเภอตามหลักฐานที่อยู่ตามทะเบียนบ้านของท่าน (พร้อมแนบสำเนาพาสปอร์ต/สำเนาบัตรประชาชนของบิดา-มารดา) โดยมีนายอำเภอหรือผู้อำนวยการเขต ลงนามและประทับตรารับรองจากทางราชการอย่างถูกต้องตามกฎหมาย โดยวันนัดหมายที่เด็กแสดงตัวยื่นคำร้องขอวีซ่า บิดา-มารดา จำเป็นต้องเดินทางไปแสดงตัวพร้อมกับบุตร และเซ็นเอกสารต่อหน้าเจ้าหน้าที่ที่รับยื่นวีซ่า **กรณีบิดา-มารดาหย่าร้าง** จะต้องแนบสำเนาใบหย่า และมีการสลักหลัง โดยมีรายละเอียดว่าฝ่ายใดเป็นผู้มีอำนาจปกครองบุตรแต่เพียงผู้เดียว



4.เงื่อนไขและแบบฟอร์มกรอกข้อมูลสำหรับยื่นวีซ่าประเทศจีน

เพื่อประโยชน์ในการยื่นวีซ่า กรุณากรอกแบบฟอร์มสำหรับยื่นวีซ่าทำโปรแกรมทัวร์ให้ตรงกับข้อมูลความเป็นจริง เนื่องจากบริษัทฯ ต้องนำส่งข้อมูลให้กับทางสถานทูตพิจารณา เพื่อยืนยันคำร้องขอวีซ่า และทางบริษัทฯ ไม่สามารถกรอกประวัติ/ข้อมูลส่วนตัวแทนผู้สมัครได้ หากสถานทูตตรวจพบว่าข้อมูลของท่านเป็นเท็จ/ข้อมูลไม่ถูกต้องกับความเป็นจริง ท่านอาจถูกปฏิเสธวีซ่า หรืออาจส่งผลให้ระยะเวลาดำเนินการพิจารณาเอกสารล่าช้ามากยิ่งขึ้น

5.กรณีหนังสือเดินทางชาวต่างชาติ (ลูกค้าต้องทำการยื่นวีซ่าด้วยตัวเอง)

กรุณาตรวจสอบเอกสารที่ต้องใช้ และ อาจมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมกรุณาสอบถามข้อมูลกับทางบริษัท

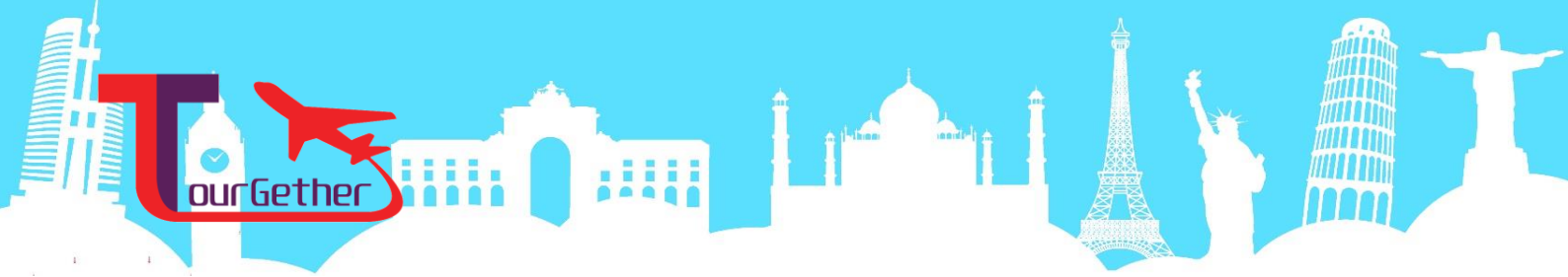
- กรณีหนังสือเดินทางต่างดาว (เล่มเหลือง) ผู้เดินทางต้องไปดำเนินการขอวีซ่าเข้าประเทศจีนด้วยตนเอง เนื่องจากผู้เดินทางจะต้องไปแสดงตนที่สถานทูตจีน

การบิดเบือนข้อเท็จจริงประการใดก็ตาม อาจจะถูกระงับมิให้เดินทางเข้าประเทศอินเดียเป็นการถาวร และถึงแม้ว่าท่านจะถูกปฏิเสธวีซ่า สถานทูตไม่คืนค่าธรรมเนียมที่ท่านได้ชำระไปแล้วทุกกรณี

หากถูกปฏิเสธวีซ่า และมีความประสงค์ที่จะยื่นคำร้องขอวีซ่าใหม่ ผู้สมัครต้องชำระค่าธรรมเนียมใหม่ทุกครั้ง

มีต่อหน้าหลัง





แบบฟอร์มกรอกข้อมูลสำหรับยื่นวีซ่าประเทศจีน (China)

ระยะเวลาดำเนินการพิจารณาวีซ่า 4 วันทำการ

กรุณากรอกรายละเอียดให้ครบถ้วน เพื่อประโยชน์ในการยื่นวีซ่าของท่าน (กรอกข้อมูลเป็นภาษาอังกฤษ)

1. ชื่อ - นามสกุล (MR , MRS , MISS , MASTER)
2. ที่อยู่ ตามสำเนาทะเบียนบ้าน
..... รหัสไปรษณีย์.....
3. ที่อยู่พำนักปัจจุบัน กรณีไม่ตรงกับสำเนาทะเบียนบ้าน
..... รหัสไปรษณีย์.....
4. โทรศัพท์มือถือ บ้าน อีเมลแอดเดรส
5. สถานภาพ โสด สมรส(จดทะเบียน) หย่าร้าง หม้าย อื่นๆ (โปรดระบุ)
6. ชื่อ-สกุล คู่สมรส เบอร์โทรศัพท์..... อาชีพ.....
7. ชื่อ-สกุล บุตร (ถ้ามี) เบอร์โทรศัพท์..... อาชีพ.....
8. ชื่อ-สกุล บิดา เบอร์โทรศัพท์..... อาชีพ.....
9. ชื่อ-สกุล มารดา เบอร์โทรศัพท์..... อาชีพ.....
10. อาชีพปัจจุบัน (กรุณากรอกข้อมูลให้ครบถ้วนสมบูรณ์) ตำแหน่ง.....
ชื่อ บริษัท/ร้านค้า/โรงเรียน หรือมหาวิทยาลัย
ที่อยู่ เลขที่ ตรอก/ซอย/ถนน ตำบล/แขวง
อำเภอ/เขต จังหวัด รหัสไปรษณีย์ เบอร์โทรศัพท์.....
11. ท่านเคยได้รับวีซ่า ประเทศจีน หรือไม่
 ไม่เคย เคย (โปรดระบุ) ใช้ได้ตั้งแต่วันที่ ถึงวันที่
12. ท่านเคยถูกปฏิเสธวีซ่า ประเทศจีน หรือไม่
 ไม่เคย เคย (โปรดระบุ) เหตุผลที่ท่านถูกปฏิเสธวีซ่า



3.7 如果有本表未涉及而需专门陈述的其他与签证申请相关的事项, 请在此或另纸说明。
If you have more information about your visa application other than the above to declare, please give details below or type on a separate paper.

3.8 如申请人护照中的偕行人与申请人一同旅行, 请将偕行人照片粘贴在下面并填写偕行人信息。**If someone else travels and shares the same passport with the applicant, please affix their photos and give their information below.**

偕行人信息 <i>Information</i>	偕行人 1 Person 1 粘贴照片于此 <i>Affix Photo here</i>	偕行人 2 Person 2 粘贴照片于此 <i>Affix Photo here</i>	偕行人 3 Person 3 粘贴照片于此 <i>Affix Photo here</i>
姓名 Full name			
性别 Sex			
生日 DOB(yyyy-mm-dd)			

四、声明及签名 Part 4: Declaration & Signature

4.1 我声明, 我已阅读并理解此表所有内容要求, 并愿就所填报信息和申请材料的真实性承担一切法律后果。
I hereby declare that I have read and understood all the questions in this application and shall bear all the legal consequences for the authenticity of the information and materials I provided.

4.2 我理解, 能否获得签证、获得何种签证、入境次数以及有效期、停留期等将由领事官员决定, 任何不实、误导或填写不完整均可能导致签证申请被拒绝或被拒绝进入中国。
I understand that whether to issue a visa, type of visa, number of entries, validity and duration of each stay will be determined by consular official, and that any false, misleading or incomplete statement may result in the refusal of a visa for or denial of entry into China.

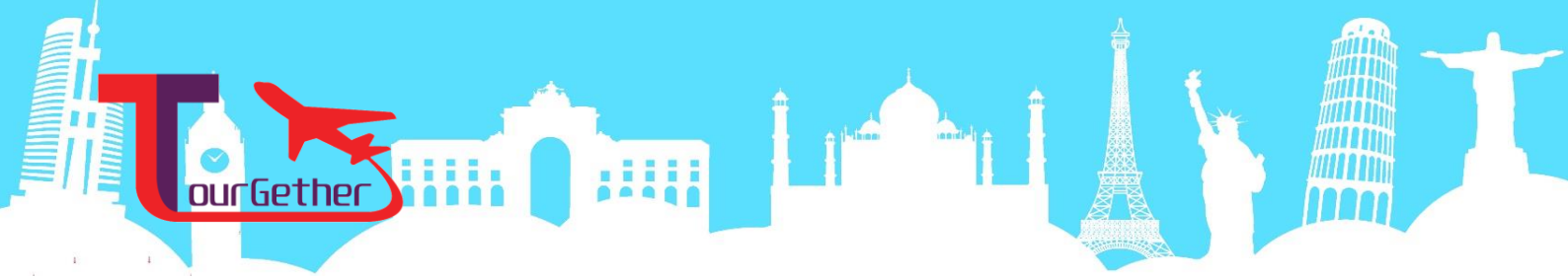
4.3 我理解, 根据中国法律, 申请人即使持有中国签证仍有可能被拒绝入境。
I understand that, according to Chinese law, applicant may be refused entry into China even if a visa is granted.

➔ 申请人签名
Applicant's signature: **日期**
Date (yyyy-mm-dd):

注: 未满 18 周岁的未成年人须由父母或监护人代签。 **Note: The parent or guardian shall sign on behalf of a minor under 18 years of age.**

五、他人代填申请表时填写以下内容 Part 5: If the application form is completed by another person on the applicant's behalf, please fill out the information of the one who completes the form

5.1 姓名 Name	5.2 与申请人关系 Relationship with the applicant
5.3 地址 Address	5.4 电话 Phone number
5.5 声明 Declaration 我声明本人是根据申请人要求而协助填表, 证明申请人理解并确认表中所填写内容准确无误。 I declare that I have assisted in the completion of this form at the request of the applicant and that the applicant understands and agrees that the information provided is true and correct.	
代填人签名/Signature: 日期/Date (yyyy-mm-dd):	



เอกสารประกอบการยื่นวีซ่าประเทศจีน (China)

กรุณาจัดส่งเอกสารฉบับจริงให้บริษัทฯ โดยผู้สมัครไม่ต้องแสดงตัวและสแกนลายนิ้วมือ

1.หนังสือเดินทาง (Passport) เล่มปัจจุบันที่มีอายุไม่ต่ำกว่า 6 เดือน ก่อนวันหมดอายุโดยนับจากวันที่เดินทางกลับมาถึงประเทศไทย ** หากพาสปอร์ตเล่มเก่า เคยได้รับวีซ่าจีน กรุณาถ่ายสำเนาหน้าพาสปอร์ตเล่มเก่า และสำเนาหน้าวีซ่าจีน จัดส่งให้กับทางบริษัทฯ **

2.รูปถ่าย รูปสี่เหลี่ยมตรง จากหลังสีขาวเท่านั้น ขนาด 2x2 นิ้ว หรือ 4.5x4.5cm สีเหลี่ยมจัตุรัส

จำนวนท่านละ 2 ใบ >>รูปถ่ายมีอายุไม่เกิน 3เดือน<<

ห้ามตกแต่งรูป, ห้ามสวมแว่นตา, ห้ามใส่เครื่องประดับ, ห้ามใส่คอนแทคเลนส์, ห้ามเห็นฟันโดยเด็ดขาด รูปถ่ายต้องเปิดให้เห็นหน้าผาก และเห็นใบหูชัดเจน โดยต้องเป็นรูปที่ถ่ายจากร้านถ่ายรูปเท่านั้น

** ห้ามขีดเขียน แม็ก หรือใช้คัลเลอร์ลงบนกระดาษ ซึ่งอาจส่งผลให้รูปถ่ายชำรุด และไม่สามารถใช้งานได้ **